

*Juho J. P. 57.*

*Julkaistu*

Pankkivaltuusmiesten kokouksessa maaliskuun 10 päivänä minulle annetun tehtävän tarkastaa Suomen Pankin suhteita ulkomaisiin asiamiehiinsä sekä arvostella niitä vakuksia, joita näiden taholta on olemassa niiden huostaan uskotuille Suomen Pankin varoille, olen käytettäväissä olevien pankkien vuosikertomusten ja muiden tiedonantojen perusteella suorittanut ja saan käsitykseenäni esittää,

että kaikki 46 ulkomaista asiamiestä ovat tunnettuja liikkeitä, jotka nauttivat vakaantunutta kansainvälistä arvoantoa ja joiden maksukykyisyyttä vastaan ei voida mitään huomautuksia tehdä; sekä

että Suomen Pankin ulkomaiset saatavat ovat asianmukaisesti sijoitetut, jolloin, maaliskuun 31 päivää 1922 koskevien tietojen mukaan arvostellen, on otettu huomioon kunkin kirjeenvaihtajan pääomien suuruus ja liikesuhteet.

Näinollen näyttää minusta kysymyksessä oleva osa Suomen Pankin liikettä olevan hyvin järjestetty niinhyvin kokonaisuudessaan kuin myöskin yksityiskohdissaan, minkä vuoksi mitään muutoksia siinä suhteessa ei nyt näytä olevan tarpeen tehdä.

Helsingissä, toukokuun 29 päivänä 1922.

*August Paasonen*

Folio 57.

Det vid Bankfullmäktiges möte den 10 ~~april~~<sup>april</sup> mig  
gifna uppdrag att granska och pröva Finlands Banks relationer  
till sina korrespondenter i utlandet med avseende å den trygghet  
dessa erbjuda för de hos dem innestående beloppen har jag med  
ledning av tillgängliga bankårsberättelser och andra uppgifter, som  
kunnatstå mig till hands, numera slutfört och får såsom min upp-  
fattning uttala:

att samtliga korrespondenter, till antalet 46, äro väl-  
kända firmor med stadgat internationelt anseende, mot vil-  
kas solvens anmärkning icke kan göras; samt  
att Finlands Banks tillgodohavanden äro tillbörligen för-  
delade, därvid, enligt siffrorna per 31 mars 1922, hänsyn ta-  
gits till resp. korrespondenters kapitalstyrka och affärs-  
omslutning.

I stöd härav synes mig berörda del av Finlands Banks rö-  
relse väl ordnad såväl i helhet som enskildhet, varför någon änd-  
ring icke nu synes påkallad.

Helsingfors, den 29 maj 1922.

August Palmér